



**CATALOGUE**

**NEWS JUNE 2020**



[www.olebyfm.com](http://www.olebyfm.com)



## NEWS 2020

Este catálogo recoge los nuevos diseños lanzados durante el mes de Junio de 2020, donde presentamos la nueva colección **BIMBA** y los nuevos modelos de la colección **AVATAR**. Estas nuevas creaciones ideadas por **Fernando Martínez** mantienen la línea de diseño de **Ole! Lighting** pero con la introducción de nuevos conceptos.

Desde hace ya 28 años, trabajamos en soluciones integrales, diseños originales, instalaciones eficientes y de bajo consumo. Modelos con líneas minimalistas y que conserven lo esencial de la forma, con el doble propósito de iluminar y decorar. Trabajamos con el máximo respeto al medio ambiente y promovemos el ahorro energético. Nuestro esfuerzo está enfocado en ofrecer lámparas únicas, dando rienda suelta a nuestra imaginación y con el uso de distintos materiales para crear diseños frescos, decorativos y funcionales.

Este 2020 nos deja un nuevo premio a nuestro modelo AVATAR. Agradecemos al jurado de los "**GERMAN DESIGN AWARD**" habernos concedido este reconocimiento siendo premiados por "**Excelencia en Diseño de Producto**" en la categoría "**Mención Especial**".

Por último, queremos agradecer a todos nuestros clientes el haber elegido nuestra marca para sus showroom y proyectos. A ellos debemos todo lo que somos.

*This catalogue gathers the new designs launched during the month of June 2020. We present the new BIMBA collection and the new models of the AVATAR collection. These new creations conceived by Fernando Martinez keep the line of Ole! Lighting designs, but also with the introduction of new concepts.*

*For 28 years now, we have been working on integral solutions, original designs, efficient and low consumption installations. Models with minimalist lines that preserve the essence of the shape, with the double purpose of lighting up and decorating. We work with maximum respect for the environment and promote energy saving. Our effort is focused on offering unique lamps, giving free rein to our imagination and using different materials to create fresh, decorative and functional designs.*

*This 2020 brings us a new award to our model AVATAR. We thank the jury of the "GERMAN DESIGN AWARD" for having granted us this recognition by being awarded for "Excellence in Product Design" in the category "Special Mention".*

*Finally, we want to thank all our clients for having chosen our brand to exhibit in their showroom and lighting up their projects. We owe everything we are to them.*

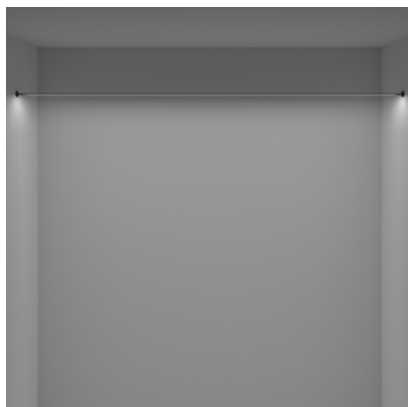
# NEWS 2020

## INDEX



**AVATAR POP**

**06**



**AVATAR TWIST**

**14**



**BIMBA**

**20**



**PROJECTS**

**31**

Encuentra todas nuestras colecciones en:

*All the collections in:*

[www.olebyfm.com](http://www.olebyfm.com)



A-Z



AVATAR



BANYO



BASS



BIMBA



BIS



BLOCK



BOUQUET



CLEO



CLONE



CLOUD



CONGA



DADO



DONA



DRUM



ELIPSE



EVAN



FOX



HALLEY



HALO



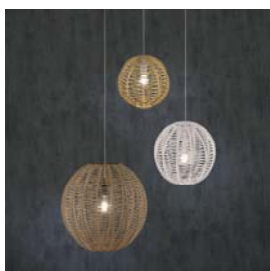
KIT POP-UP



KORA



KUBE



LLUNA



MANOLO



MATILDE





NATURE



NELA



OBLIVION



PACO



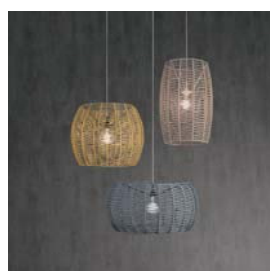
PEPO



PLANE



POLARIS



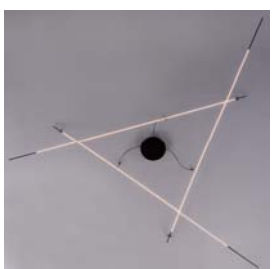
POMA



POT



PRACTYK



RITA



SAVINA



SENIA



SENTO



SLIDE



STICK



STRIPES



SWEET



TANA



TI-ZAS



TINA



TONO



UKELELE

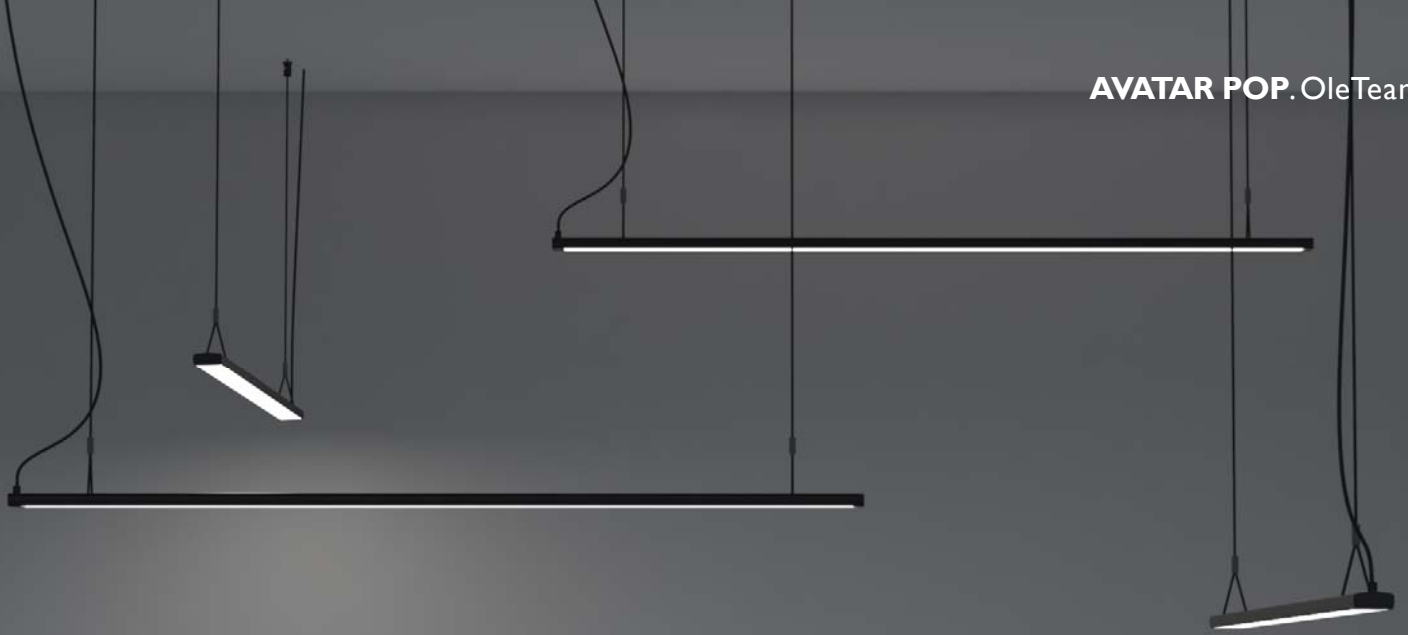


PROJECTS

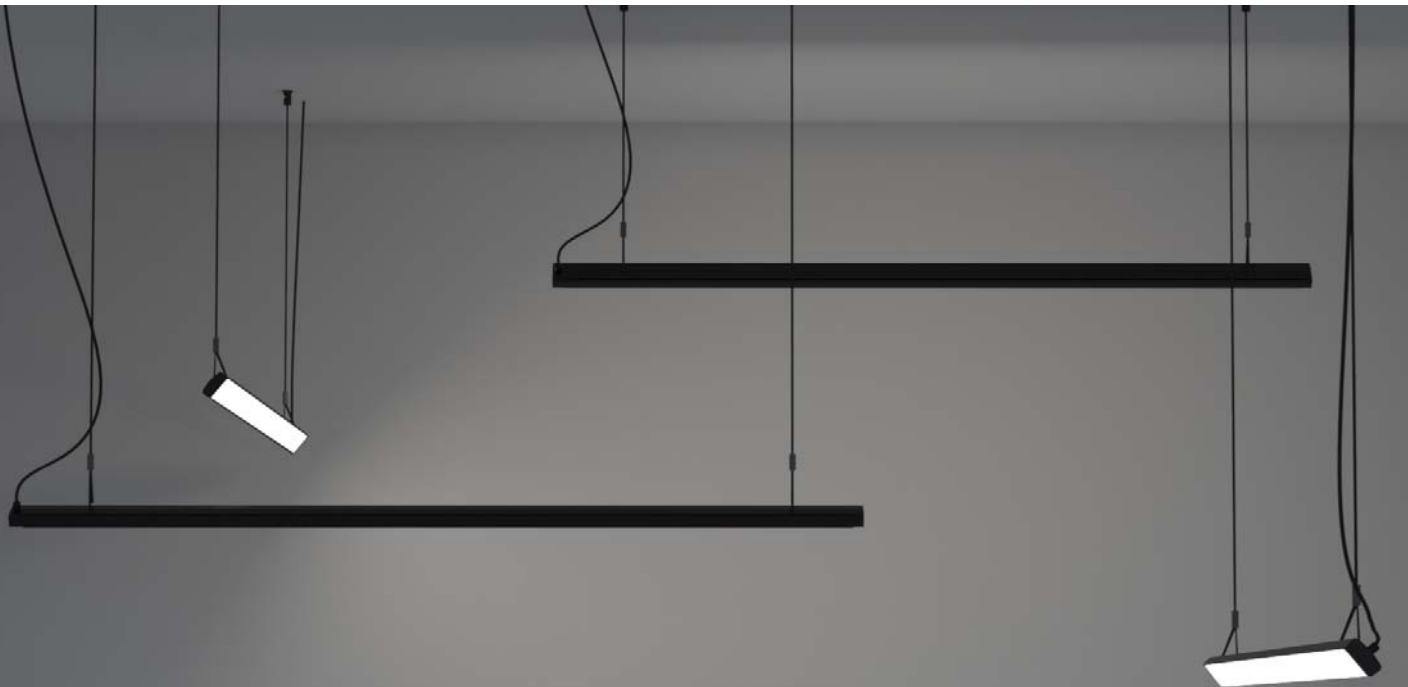
# AVATAR POP

Este diseño nace de la idea de iluminar espacios amplios con líneas de luz suspendidas en diferentes puntos. AVATAR POP se presenta, no solo como un colgante individual, sino también siguiendo la fórmula KIT que caracteriza a otras colecciones, permitiendo crear conjuntos de hasta 4 perfiles de gran potencia lumínica y combinar los diferentes tamaños de perfiles existentes. Cada colgante posee un sistema manual de orientación de hasta 105°.

*This design is born from the idea of lighting a wide space, with lines of light suspended in different points. AVATAR POP is presented, not only as an individual pendant, but also following the KIT formula that characterizes other collections, allowing the creation of sets up to 4 profiles of high luminous power and combine the different sizes of the existing profiles. Each pendant has a manual orientation system of 105°*

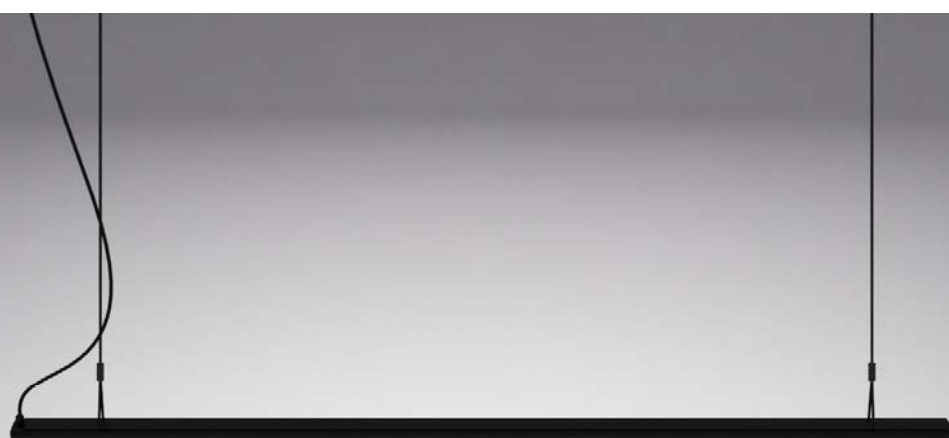


Ref. 4 x 30021/200 + Ref. KIT 30021/4

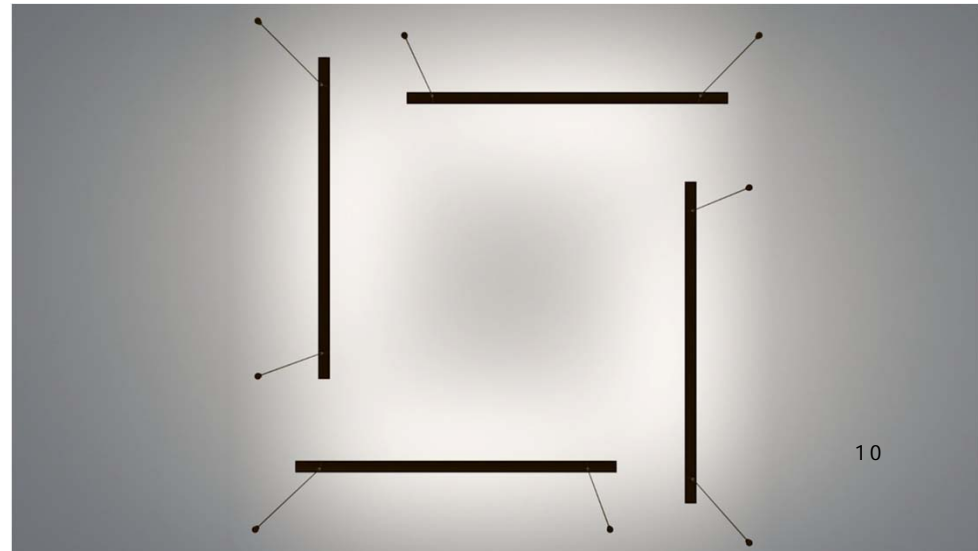
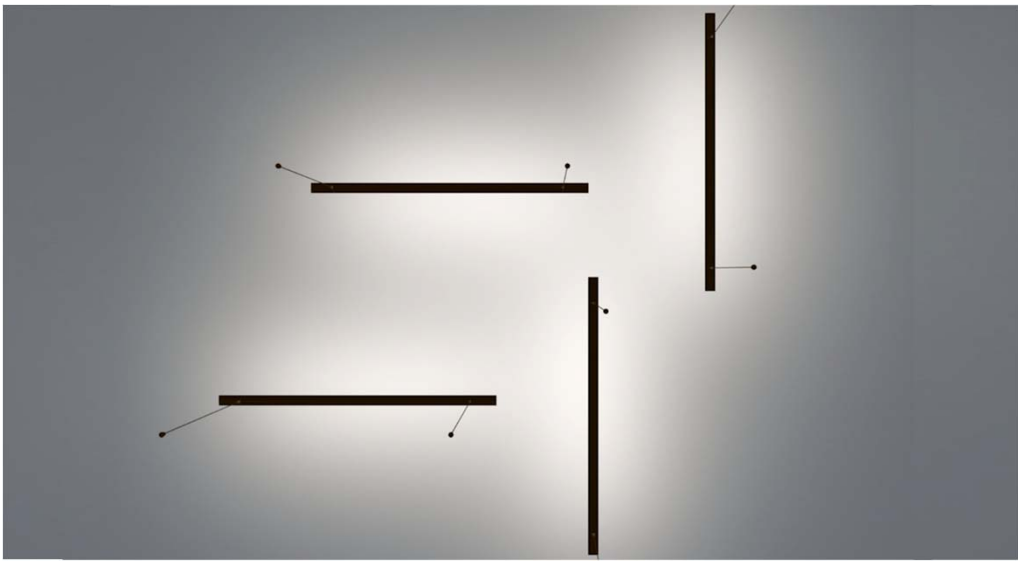
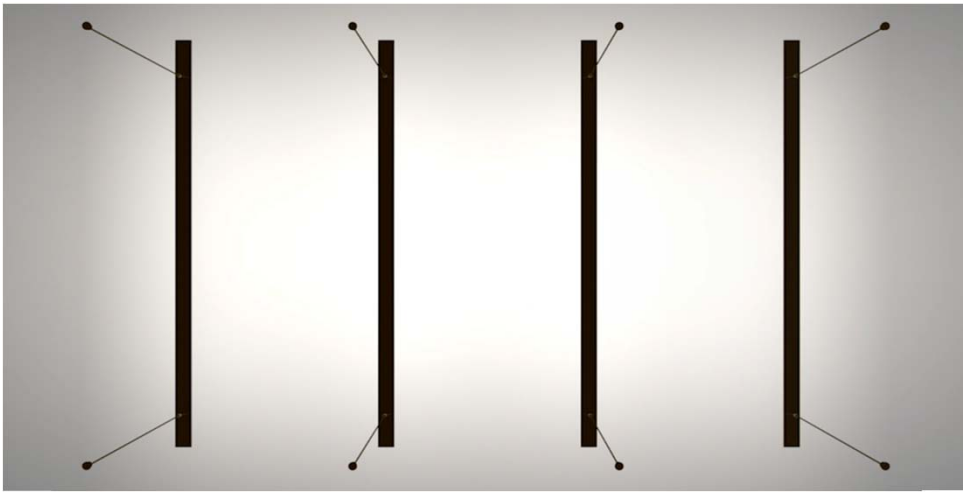


Ref. 4 x 30021/200 + Ref. KIT 30021/4



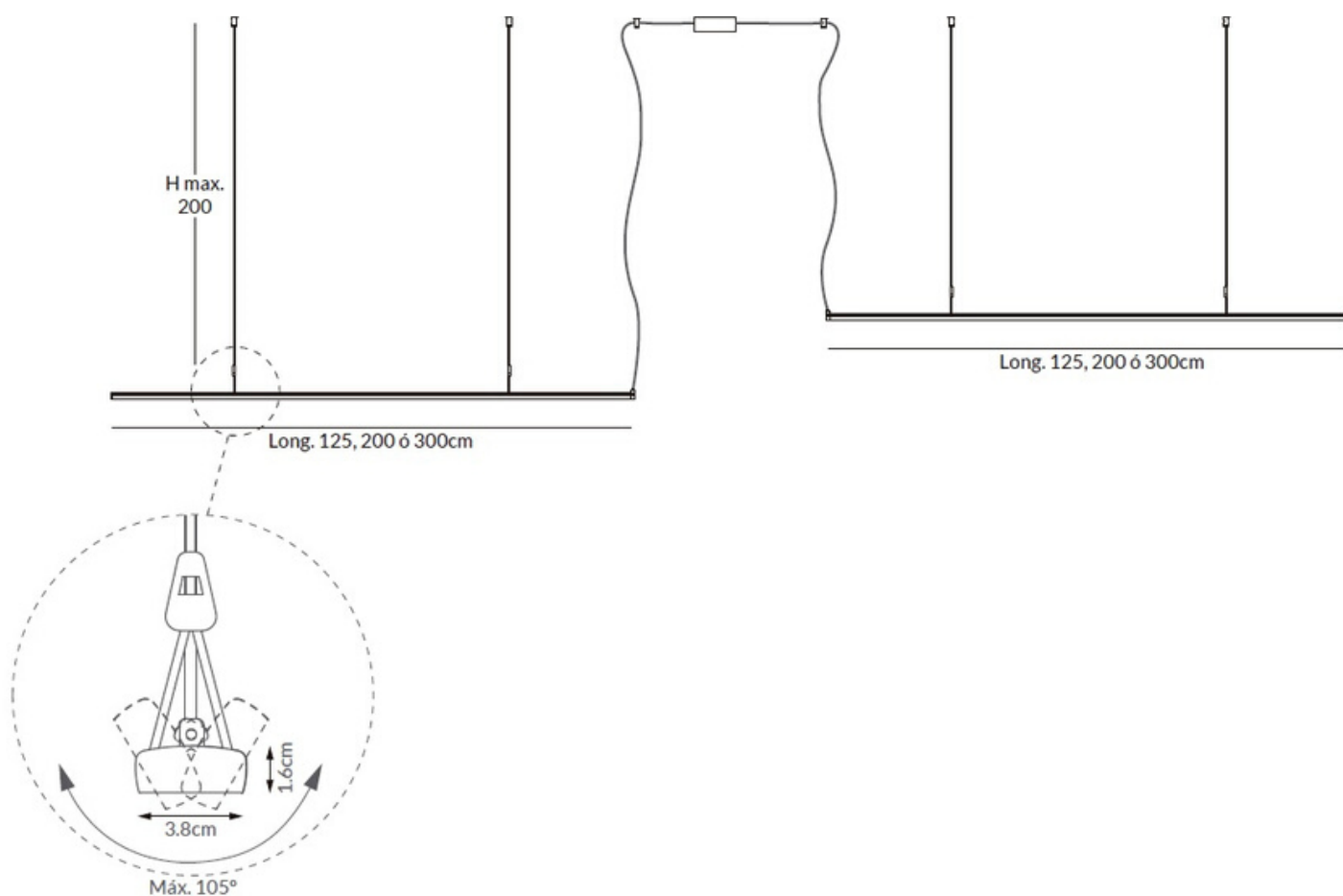






La luminaria está compuesta por perfiles de diferentes medidas (125cm - 200cm - 300cm) hasta un máximo de un conjunto total de 9 metros (155W) de perfiles por luminaria + el KIT de instalación apropiado a su potencia. Según los metros que sumen el total de los perfiles, se necesita un KIT con un driver diferente. Los KITS tienen un máximo de 4 salidas. Si se desean más salidas consultar con fábrica.

*The luminaire is composed of profiles of different sizes (125cm - 200cm - 300cm) up to a maximum of a set of 9 meters (155W) of profiles in total per luminaire + the installation KIT appropriate to its power. Depending on the meters of total profiles, it is needed a KIT with a different driver. The KITS have a maximum of 4 outputs. If more outputs are needed, ask factory.*



NOTA: En caso de necesitar más perfiles, añadir un florón más / NOTE: In case you need more profiles, add one more canopy.

REFERENCIAS PERFILES PCB-LED / PCB-LED PROFILES REFERENCES

**REF.**  
30021/125

**COLGANTE/ SUSPENSION**  
IP20

**MATERIAL**  
Aluminio/ Aluminium  
Difusor: policarbonato en blanco óptico/  
Optical white polycarbonate diffuser

**ACABADO/ FINISH**  
Negro mate/ Matt black

**INSTALACIÓN/ INSTALLATION**  
PCB-LED 125cm (21,5W) 700mA  
CRI > 90  
- Cálida/ Warm 3000K 1605lm  
- Neutra/ Neutral 4000K 1680lm

EEL: **A**

**REF.**  
30021/200

**COLGANTE/ SUSPENSION**  
IP20

**MATERIAL**  
Aluminio/ Aluminium  
Difusor: policarbonato en blanco óptico/  
Optical white polycarbonate diffuser

**ACABADO/ FINISH**  
Negro mate/ Matt black

**INSTALACIÓN/ INSTALLATION**  
PCB-LED 200cm (34,4W) 700mA  
CRI > 90  
- Cálida/ Warm 3000K 2568lm  
- Neutra/ Neutral 4000K 2688lm

EEL: **A**

**REF.**  
30021/300

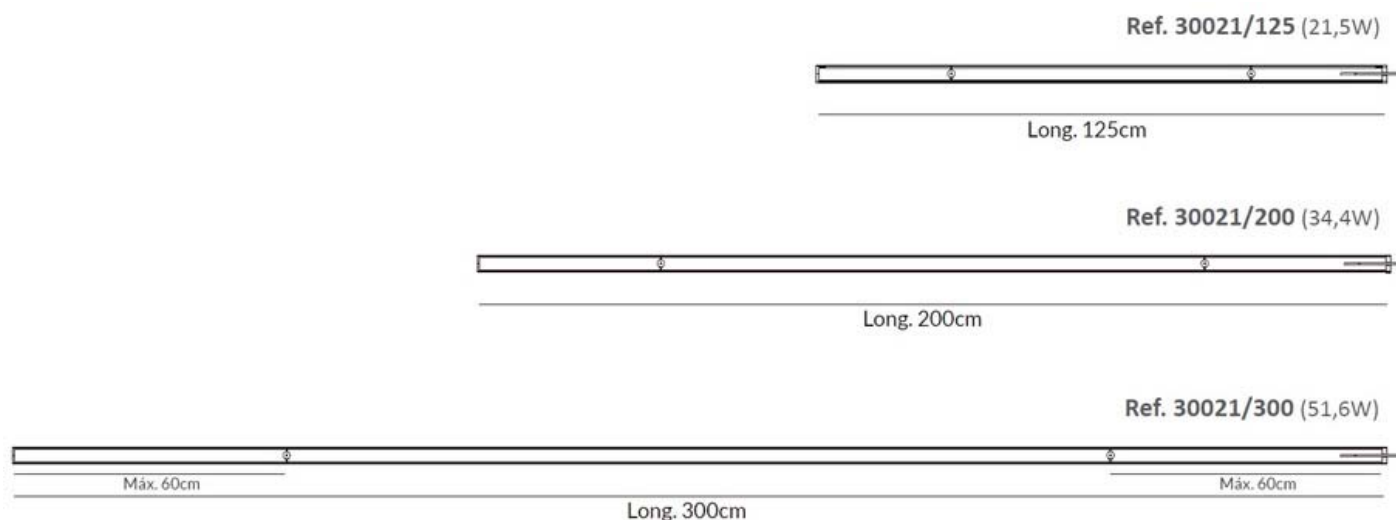
**COLGANTE/ SUSPENSION**  
IP20

**MATERIAL**  
Aluminio/ Aluminium  
Difusor: policarbonato en blanco óptico/  
Optical white polycarbonate diffuser

**ACABADO/ FINISH**  
Negro mate/ Matt black

**INSTALACIÓN/ INSTALLATION**  
PCB-LED 200cm (51,6W) 700mA  
CRI > 90  
- Cálida/ Warm 3000K 3852lm  
- Neutra/ Neutral 4000K 4032lm

EEL: **A**



REFERENCIAS KIT (florón + driver) / KIT REFERENCES (canopy+ driver)

Máximo de 4 salidas por KIT / Max. of 4 outputs per KIT

**REF.**  
KIT 30021/1  
(Para un total de 1,25m - 2m)  
(For a total of 1,25m - 2m)

**ACABADO/ FINISH**  
Negro mate/ Matt black

Ⓧ dim 1-10V Ⓧ dim PUSH

**REF.**  
KIT 30021/2  
(Para un total de 2,50m - 4,75m)  
(For a total of 2,50m - 4,75m)

**ACABADO/ FINISH**  
Negro mate/ Matt black

Ⓧ dim DALI Ⓧ dim PUSH

**REF.**  
KIT 30021/3  
(Para un total de 5m - 6,25m)  
(For a total of 5m - 6,25m)

**ACABADO/ FINISH**  
Negro mate/ Matt black

Ⓧ dim DALI Ⓧ dim PUSH

**REF.**  
KIT 30021/4  
(Para un total de 6,5m - 9m)  
(For a total of 6,5m - 9m)

**ACABADO/ FINISH**  
Negro mate/ Matt black

Ⓧ dim DALI Ⓧ dim PUSH



**EJEMPLOS DE COMBINACIONES/ COMBINATIONS EXAMPLES:**

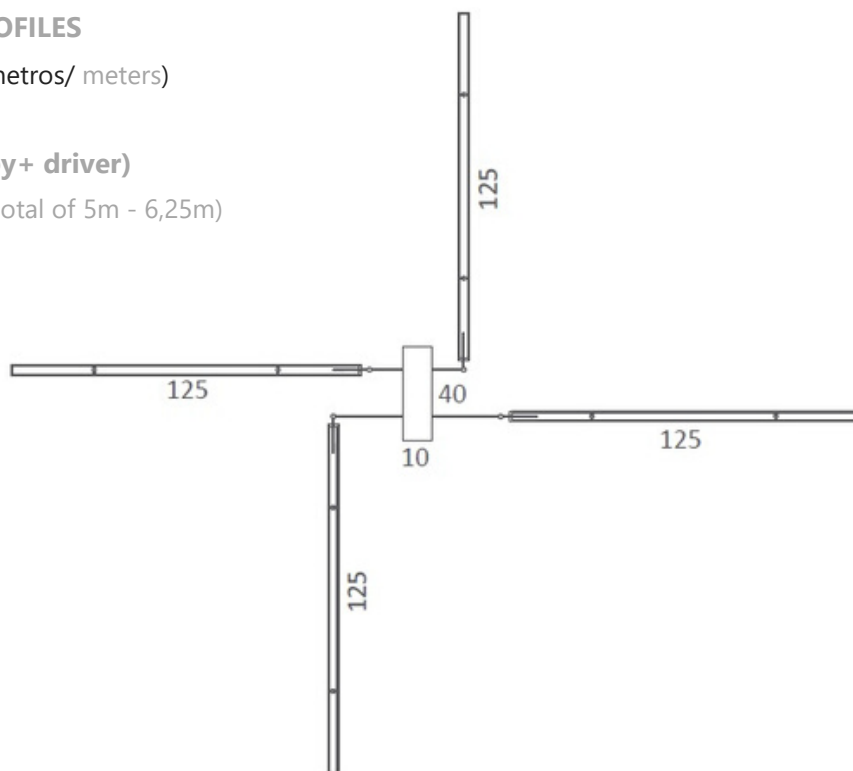
**EJEMPLO 1 / EXAMPLE 1**

**REF. PERFILES PCB-LED / REF. PCB-LED PROFILES**

4 X 30021/125 (Metros totales/ Total meters: 5 metros/ meters)

**REF. KIT (florón + driver) / REF. KIT (canopy+ driver)**

KIT 30021/3 (Para un total de 5m - 6,25m/ For a total of 5m - 6,25m)



**EJEMPLO 2 / EXAMPLE 2**

**REF. PERFILES PCB-LED / REF. PCB-LED PROFILES**

1 X 30021/125

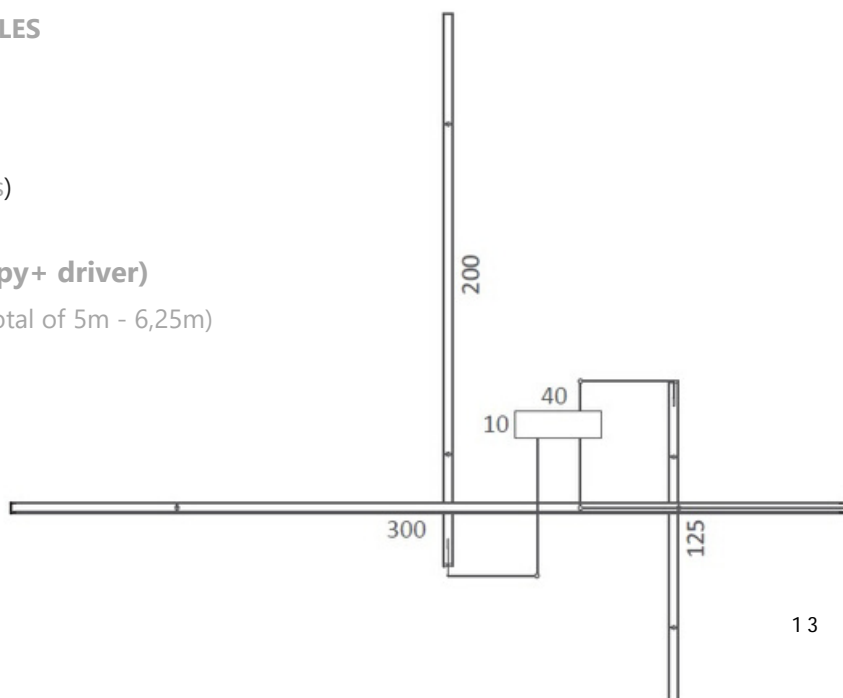
1 X 30021/200

1 X 30021/300

(Metros totales/ Total meters: 6,25 metros/ meters)

**REF. KIT (florón + driver) / REF. KIT (canopy+ driver)**

KIT 30021/3 (Para un total de 5m - 6,25m/ For a total of 5m - 6,25m)

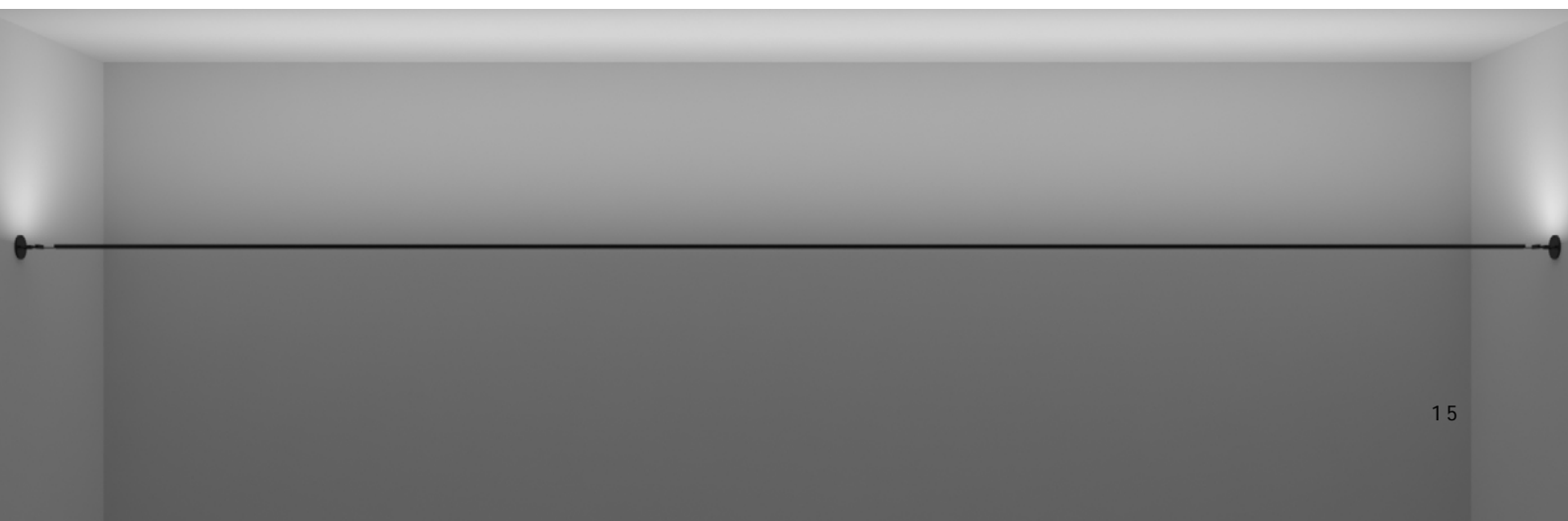
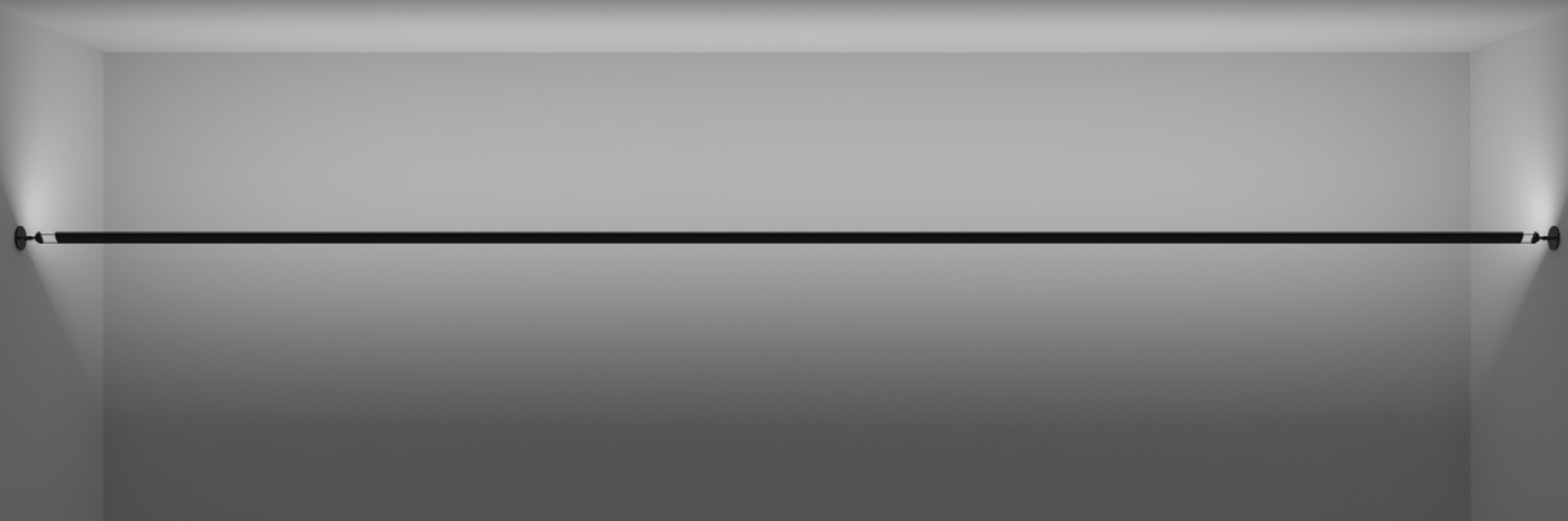
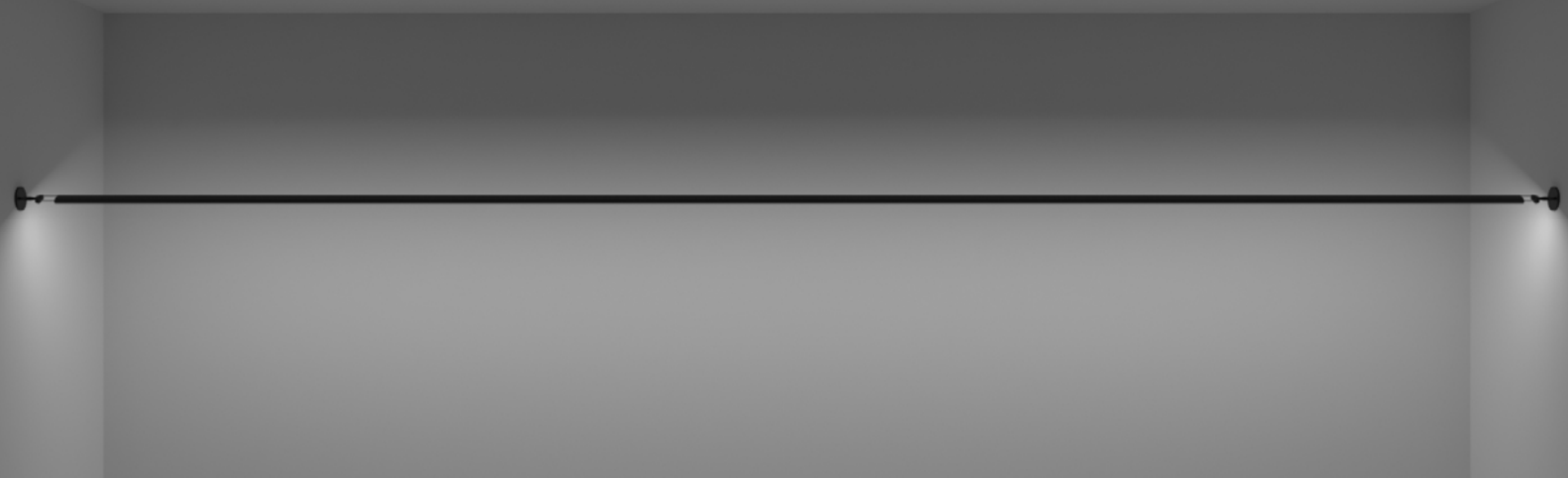
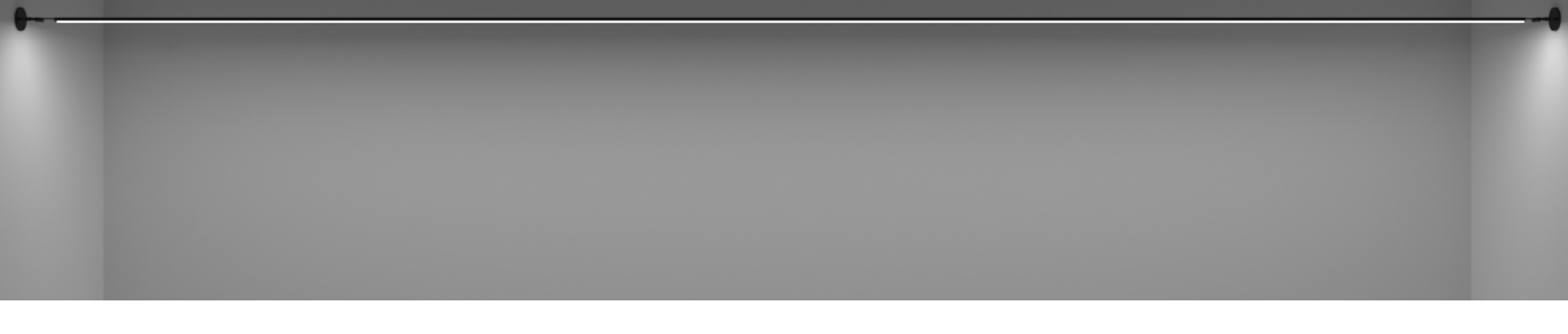


# AVATAR TWIST

Nuestro premiado modelo AVATAR evoluciona. Con un perfil levemente más ancho que el modelo original, AVATAR TWIST ha sido creado con un sistema que permite una rotación de 360° una vez instalado. Y además, aumentamos su longitud hasta 10 metros. Solo tu imaginación pondrá límites a las múltiples posibilidades de este concepto de iluminación.

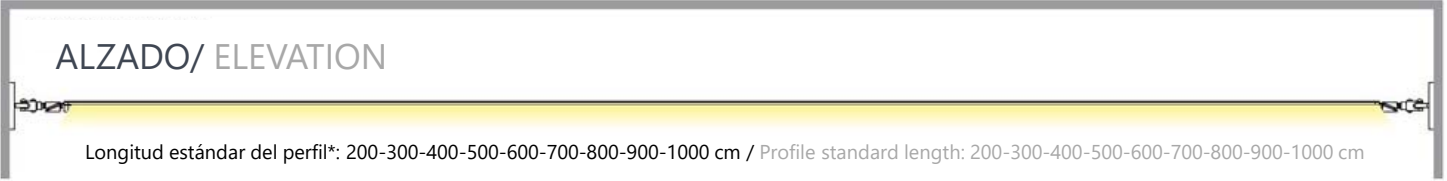
*An evolution of our award-winning AVATAR model. With a slightly wider profile than the original model, AVATAR TWIST has been created with a system that allows a rotation of 360° once installed. In addition, we have increased its length to 10 meters. Only your imagination will put limits to the multiple possibilities of this lighting concept.*







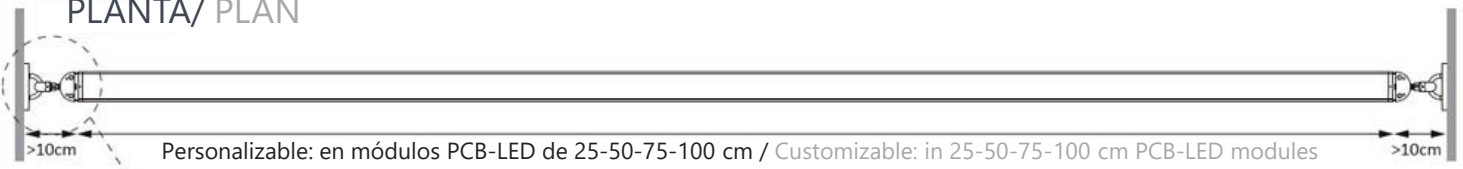
ALZADO/ ELEVATION



Longitud estándar del perfil\*: 200-300-400-500-600-700-800-900-1000 cm / Profile standard length: 200-300-400-500-600-700-800-900-1000 cm

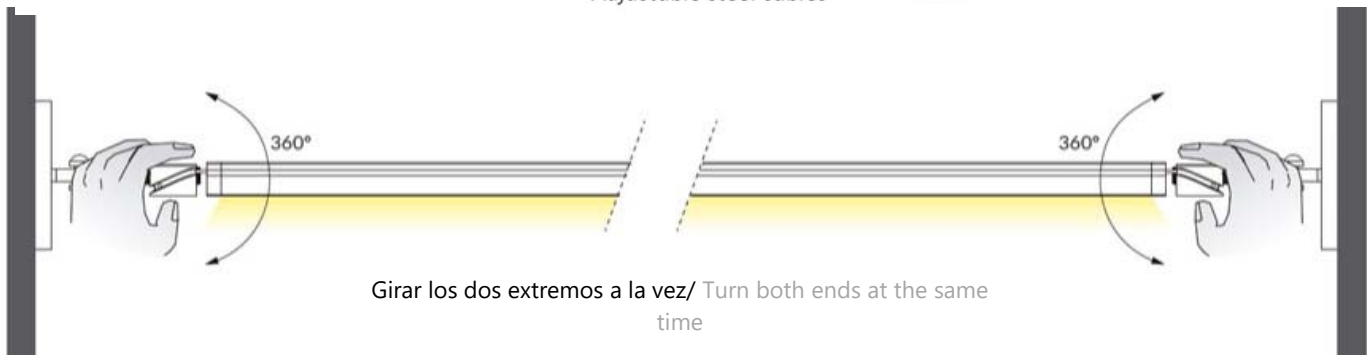
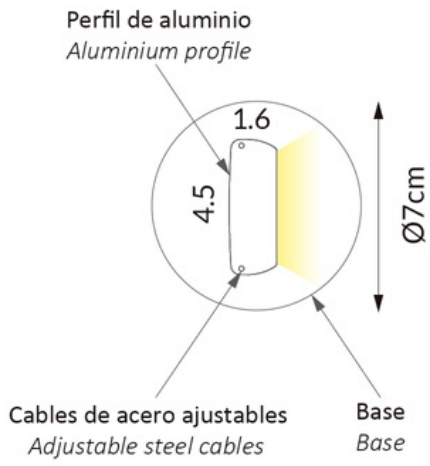
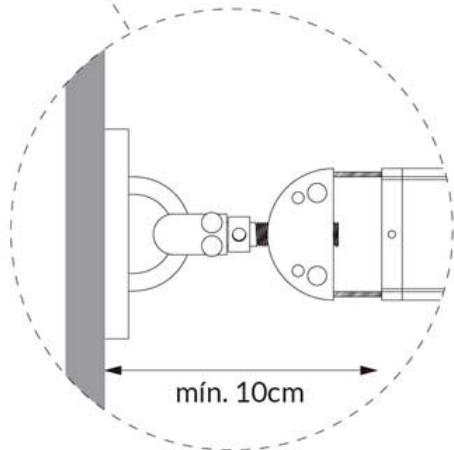
\*Suministramos perfiles estándar de 1 metro / We supply standard profiles of 1 meter

PLANTA/ PLAN

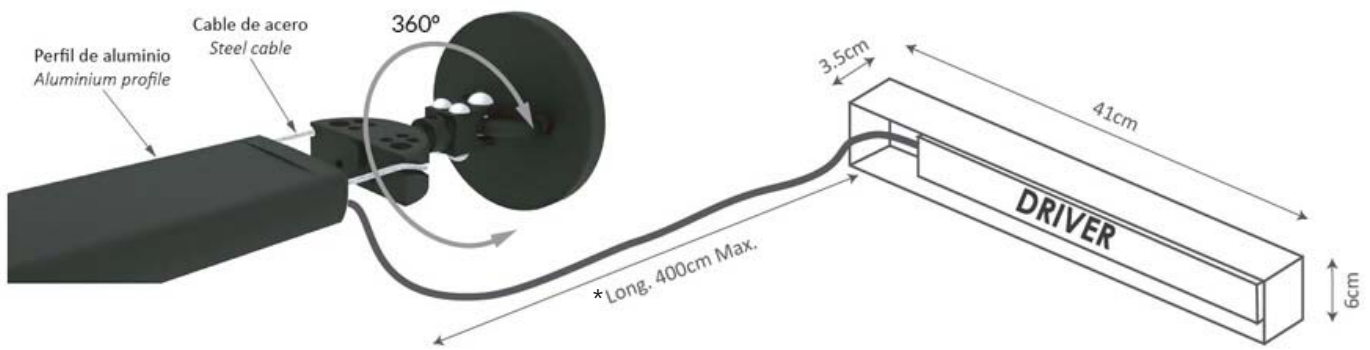


Personalizable: en módulos PCB-LED de 25-50-75-100 cm / Customizable: in 25-50-75-100 cm PCB-LED modules

Longitud máxima del cable de acero: consultar a fábrica / Maximum length of the steel cable: ask factory



Girar los dos extremos a la vez/ Turn both ends at the same time



\*Hasta 13 metros bajo pedido/ \*Up to 13 meters under request  
 Servimos el difusor de una sola pieza/ We supply a single piece diffuser  
 Archivos 3D y ficheros fotométricos disponibles / 3D and photometric files available.



**REF.**

30010/200  
30010/300  
30010/400  
30010/500  
30010/600  
30010/700  
30010/800  
30010/900  
30010/1000  
30010/0 (25cm)

**SUSPENSION PUENTE/ WALL TO WALL SUSPENSION**

IP20

**MATERIAL**Aluminio/ *Aluminium*\*\*Difusor: policarbonato en blanco óptico/ *\*\*Optical white polycarbonate diffuser***ACABADO/ FINISH**

Negro mate/ Matt black

**INSTALACIÓN/ INSTALLATION**

Módulo estándar 100 cm/ Standard module 100cm

PCB-LED 100cm: 17,2W 700mA

CRI 90

- Cálida/ Warm 3000K 1284lm

- Neutra/ Neutral 4000K 1344lm

EEI: 

Módulo intermedio 25cm/ Intermediate module 25cm

PCB-LED 25cm: 4,3W 700mA

CRI 90

- Cálida/ Warm 3000K 321lm

- Neutra/ Neutral 4000K 336lm

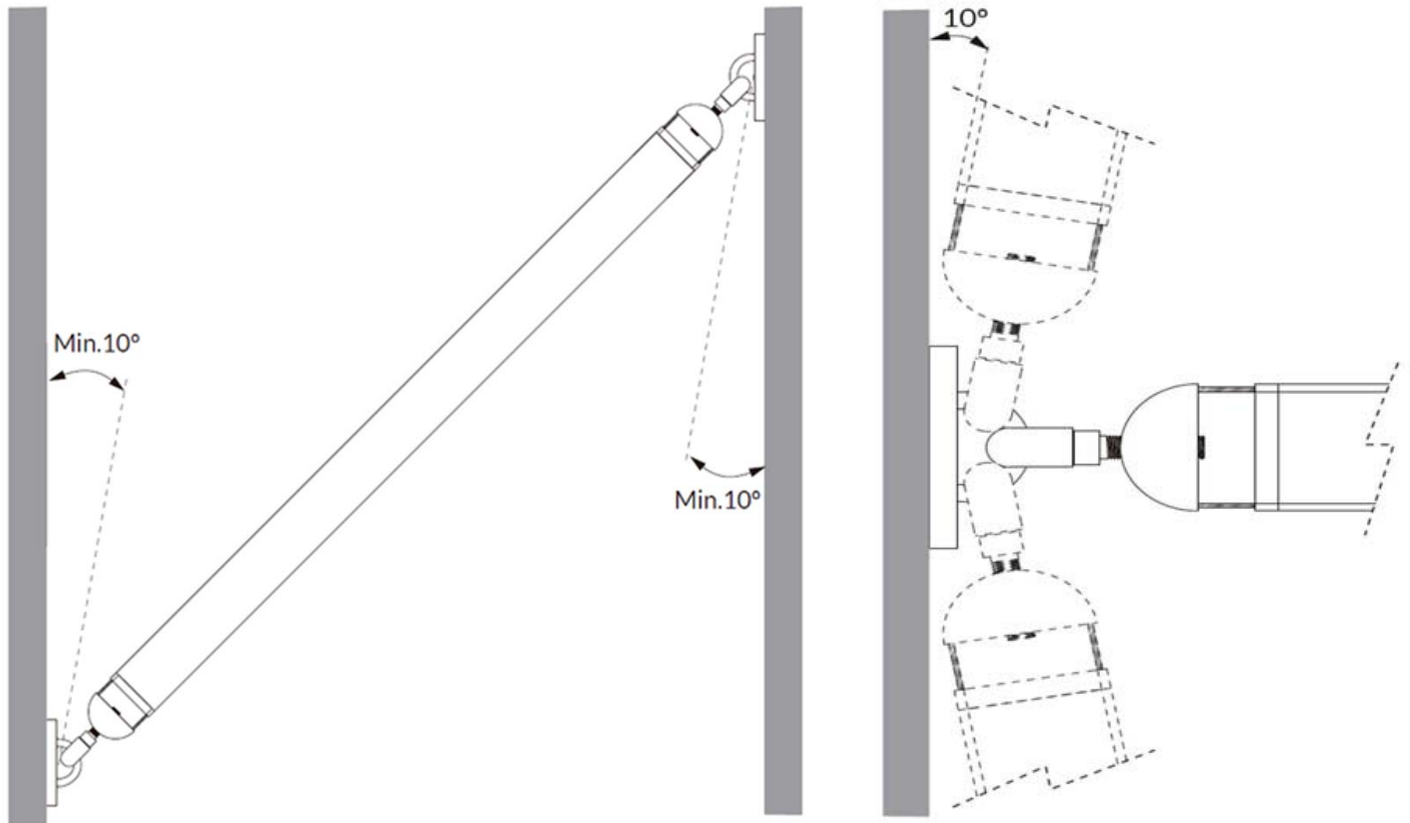
EEI: **Opciones de regulación/ DIM options:** dim DALI  dim PUSH

En las medidas de 2 a 8,5 metros/ In sizes from 2 to 8,5 meters

 dim 1-10V

En las medidas de 6 a 10 metros/ In sizes from 6 to 10 meters

## Ángulos de instalación/ Installation angles



# BIMBA

Llamativo diseño que permite combinar colores de cuerda trenzada sobre una estructura metálica. Esta colección que presenta un trenzado muy original, captará todas las miradas, cumpliendo no solo la función de iluminar, sino también de decorar.

*Striking design that allows you to combine cord colors on a metal structure. This collection, which has a very original braiding, it's quite captivating, fulfilling not only the function of lighting, but also of decorating.*





Ref. 30000/80

Ref. 30000/60







Ref. 30000/60



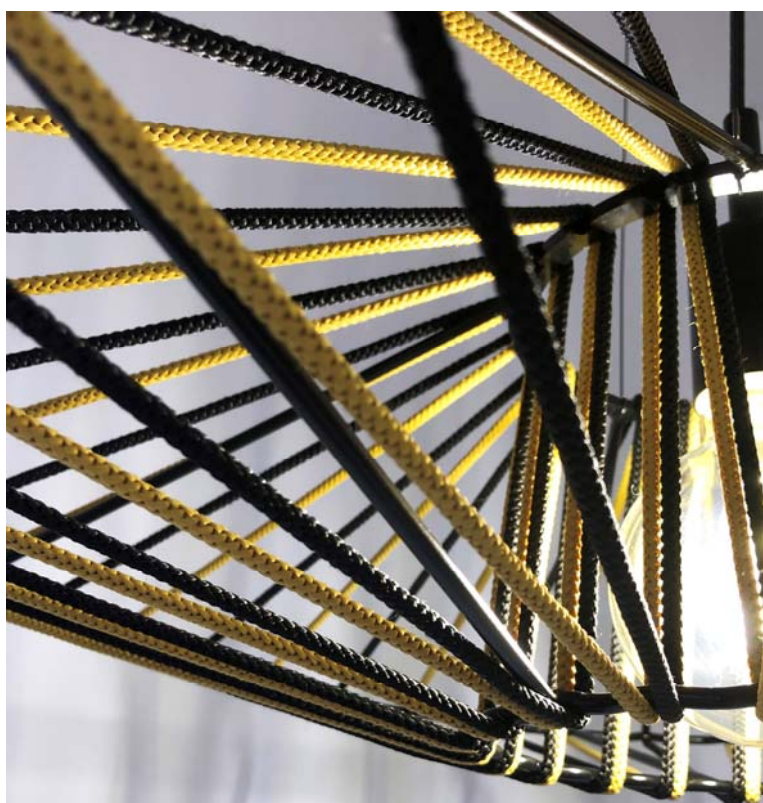
Ref. 30000/80







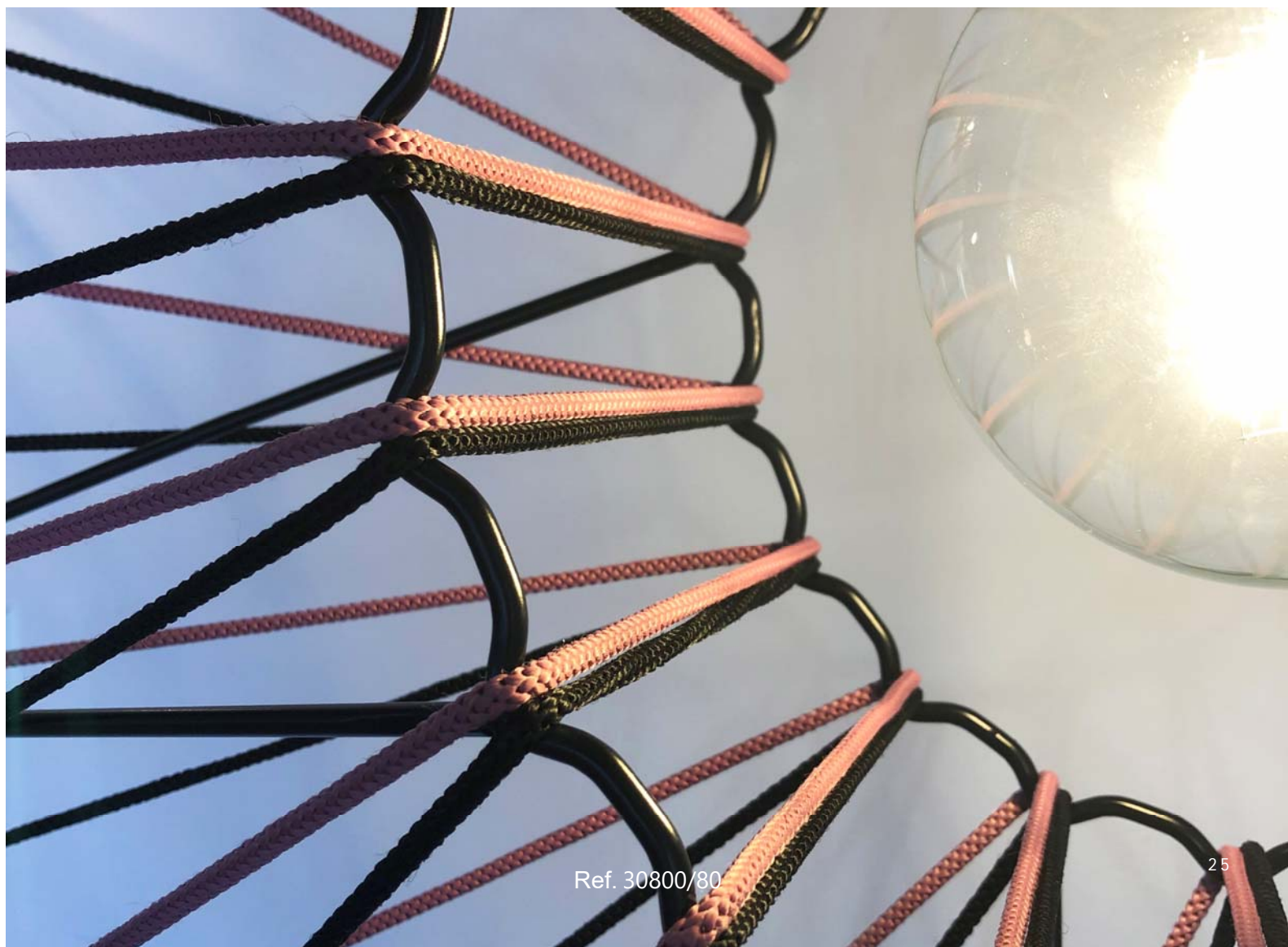
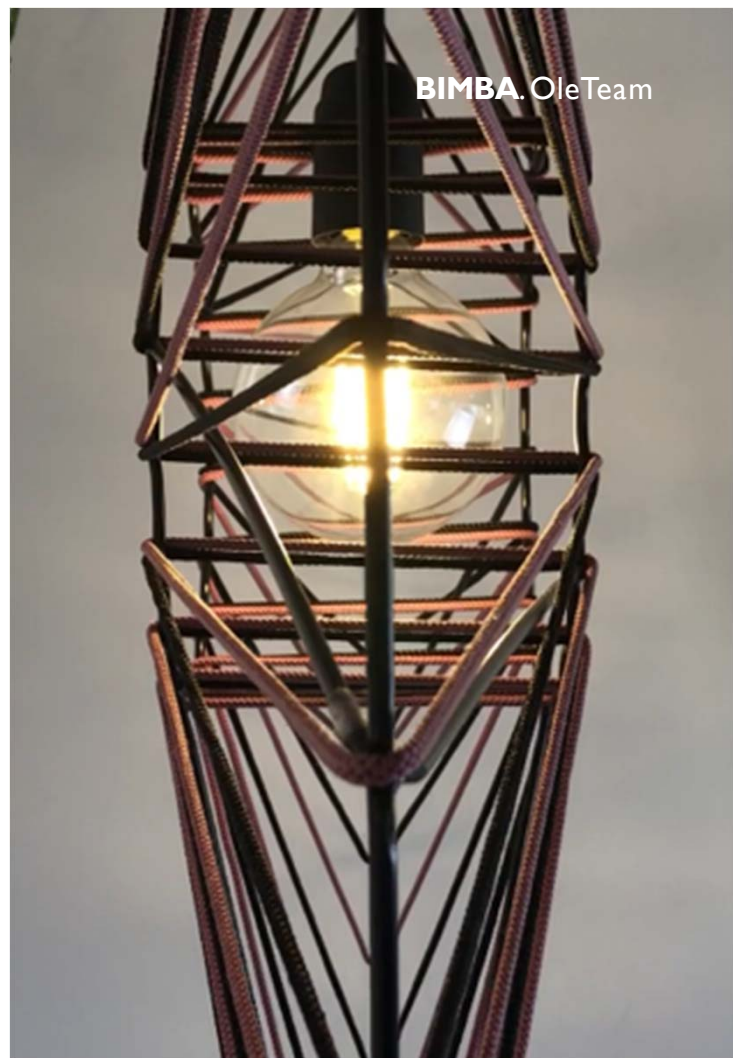
Ref. 30000/60



Ref. 30000/80











Ref. 30810/45



Ref. 30810/30





REF.

30000/60

APLIQUE/ WALL LIGHT

IP20

MATERIAL

Metal y cuerda/ Metal & cord

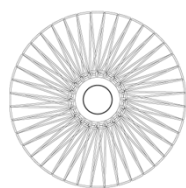
ACABADO/ FINISH

Base: negro mate/ Base: matt black

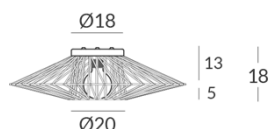
Estructura: negra/ Structure: black

Cuerda: uno o dos colores a elegir  
(ver carta de colores)/

Cord: one or two colors of your election  
(see cord color chart)



Ø60



INSTALACIÓN/ INSTALLATION

E27 LED 1x15W Ø6cm

E27 LED 1x15W Ø9,5cm

EEL:

REF.

30000/80

APLIQUE/ WALL LIGHT

IP20

MATERIAL

Metal y cuerda/ Metal & cord

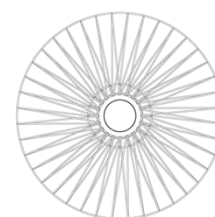
ACABADO/ FINISH

Base: negro mate/ Base: matt black

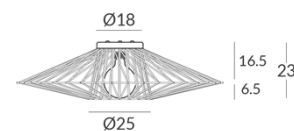
Estructura: negra/ Structure: black

Cuerda: uno o dos colores a elegir  
(ver carta de colores)/

Cord: one or two colors of your election (see cord  
color chart)



Ø80



INSTALACIÓN/ INSTALLATION

E27 LED 1x15W Ø12cm

EEL:

REF.

30800/80

COLGANTE/ SUSPENSION

IP20

MATERIAL

Metal y cuerda/Metal & cord

ACABADO/ FINISH

Florón: negro mate/

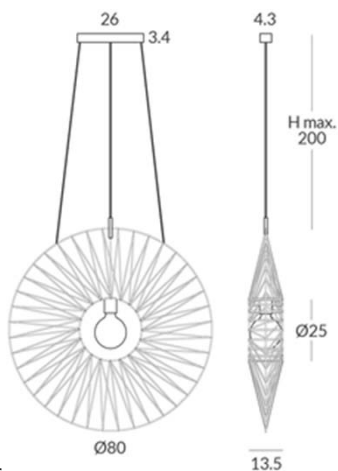
Canopy: matt black

Estructura: negra

Structure: black

Cuerda: uno o dos colores a elegir  
(ver carta de colores)/

Cord: one or two colors of your election  
(see cord color chart)



INSTALACIÓN/ INSTALLATION

E27 LED 1x20W Ø12cm

EEL:

REF.

30800/100

COLGANTE/ SUSPENSION

IP20

MATERIAL

Metal y cuerda/Metal & cord

ACABADO/ FINISH

Florón: negro mate/

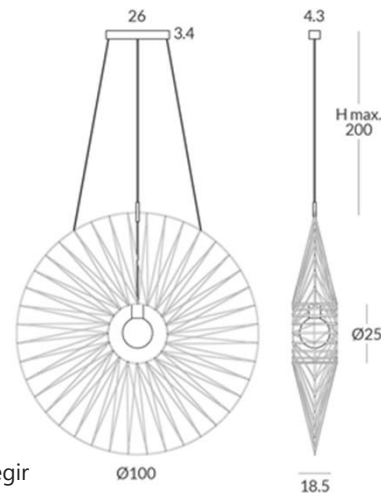
Canopy: matt black

Estructura: negra

Structure: black

Cuerda: uno o dos colores a elegir  
(ver carta de colores)/

Cord: one or two colors of your election  
(see cord color chart)



INSTALACIÓN/ INSTALLATION

E27 LED 1x20W Ø12cm

EEL:

**REF.**

30801/60

**COLGANTE/ SUSPENSION**

IP20

**MATERIAL**

Metal y cuerda/Metal & cord

**ACABADO/ FINISH**

Florón: negro mate/  
Canopy: matt black

Canopy: matt black

Estructura: negra

Structure: black

Cuerda: uno o dos colores a elegir  
(ver carta de colores)/

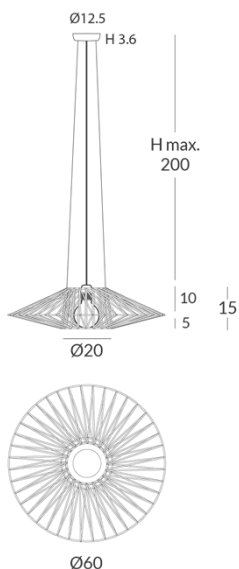
Cord: one or two colors of your election  
(see cord color chart)

**INSTALACIÓN/ INSTALLATION**

E27 LED 1x15W Ø6cm 

E27 LED 1x15W Ø9,5cm 

EEL: 



**REF.**

30801/80

**COLGANTE/ SUSPENSION**

IP20

**MATERIAL**

Metal y cuerda/Metal & cord

**ACABADO/ FINISH**

Florón: negro mate/  
Canopy: matt black

Canopy: matt black


Estructura: negra

Structure: black

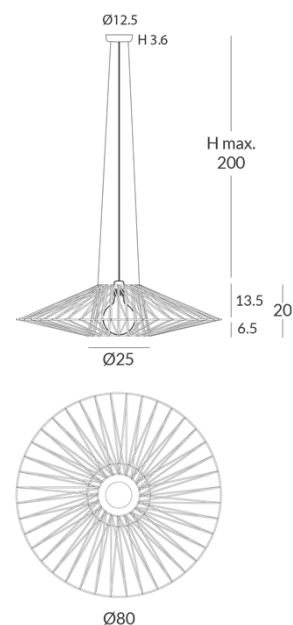
Cuerda: uno o dos colores a elegir  
(ver carta de colores)/

Cord: one or two colors of your election  
(see cord color chart)

**INSTALACIÓN/ INSTALLATION**

E27 LED 1x15W Ø12cm 

EEL: 



**REF.**

30200/80

**APLIQUE/ WALL LIGHT**

IP20

**MATERIAL**

Metal y cuerda/ Metal & cord

**ACABADO/ FINISH**

Base: negro mate/ Base: matt black

Estructura: negra/ Structure: black

Difusor acrílico/ Acrylic diffuser

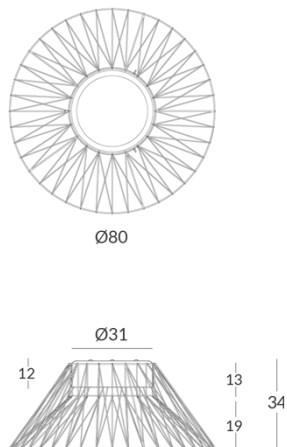
Cuerda: uno o dos colores a elegir  
(ver carta de colores)/

Cord: one or two colors of your election  
(see cord color chart)

**INSTALACIÓN/ INSTALLATION**

E27 LED 3x15W Ø6cm 

EEL: 



**REF.**

30200/100

**APLIQUE/ WALL LIGHT**

IP20

**MATERIAL**

Metal y cuerda/ Metal & cord

**ACABADO/ FINISH**

Base: negro mate/ Base: matt black

Estructura: negra/ Structure: black

Difusor acrílico/ Acrylic diffuser

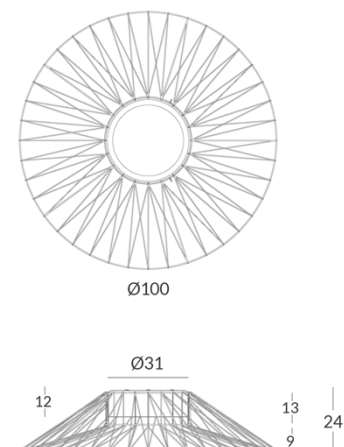
Cuerda: uno o dos colores a elegir  
(ver carta de colores)/

Cord: one or two colors of your election  
(see cord color chart)

**INSTALACIÓN/ INSTALLATION**

E27 LED 3x15W Ø6cm 

EEL: 



REF.

30060/30

COLGANTE/ *SUSPENSION*

(con clavija para enchufe e interruptor de pie)/

*SUSPENSION*

(with plug in and foot-operated switch)

IP20

MATERIAL

Metal y cuerda/ *Metal & cord*

ACABADO/ *FINISH*

Florón: negro mate/ *Canopy: matt black*

Estructura: negra/ *Structure: black*

Cuerda: uno o dos colores a elegir


(ver carta de colores)/

*Cord: one or two colors of your election*

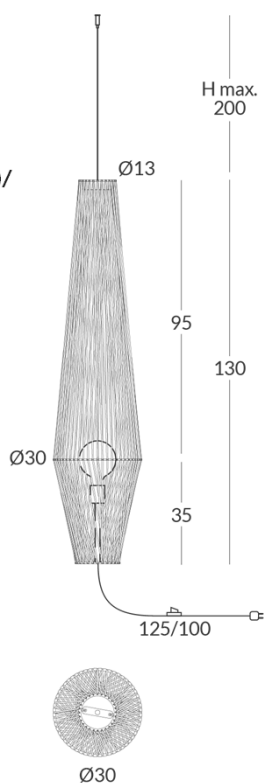
(see cord color chart)

INSTALACIÓN/ *INSTALLATION*

E27 LED 1x15W Ø9,5cm 

E27 LED 1x20W Ø12cm 

EEL: 



REF.

30060/30

COLGANTE/ *SUSPENSION*

IP20

MATERIAL

Metal y cuerda/ *Metal & cord*

ACABADO/ *FINISH*

Florón: negro mate/ *Canopy: matt black*

Estructura: negra/ *Structure: black*

Cuerda: uno o dos colores a elegir

(ver carta de colores)/

*Cord: one or two colors of your election*

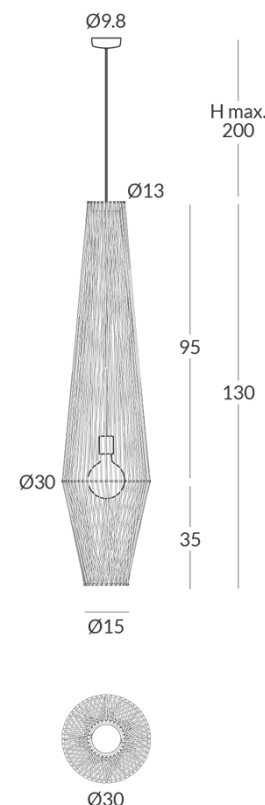
(see cord color chart)

INSTALACIÓN/ *INSTALLATION*

E27 LED 1x15W Ø9,5cm 

E27 LED 1x20W Ø12cm 

EEL: 



REF.

30810/30

COLGANTE/ *SUSPENSION*

IP20

MATERIAL

Metal y cuerda/ *Metal & cord*

ACABADO/ *FINISH*

Florón: negro mate/ *Canopy: matt black*

Estructura: negra/ *Structure: black*

Cuerda: uno o dos colores a elegir

(ver carta de colores)/

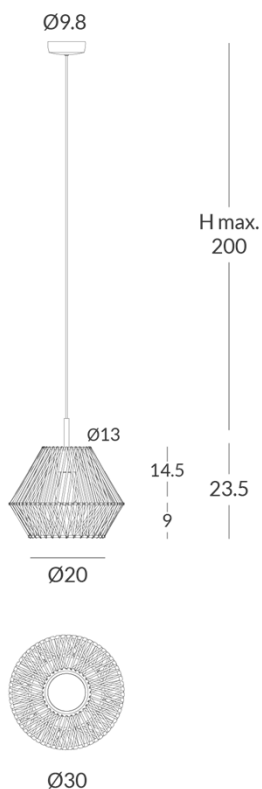
*Cord: one or two colors of your election*

(see cord color chart)

INSTALACIÓN/ *INSTALLATION*

E27 LED 1x15W Ø9,5cm 

EEL: 



REF.

30810/45

COLGANTE/ *SUSPENSION*

IP20

MATERIAL

Metal y cuerda/ *Metal & cord*

ACABADO/ *FINISH*

Florón: negro mate/ *Canopy: matt black*

Estructura: negra/ *Structure: black*

Cuerda: uno o dos colores a elegir

(ver carta de colores)/

*Cord: one or two colors of your election*

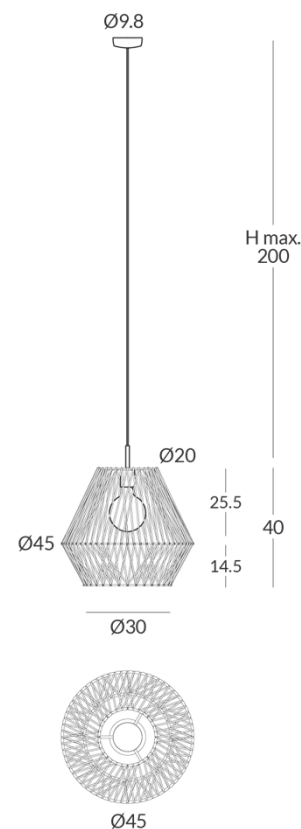
(see cord color chart)

INSTALACIÓN/ *INSTALLATION*

E27 LED 1x15W Ø9,5cm 

E27 LED 1x20W Ø12cm 

EEL: 





## PROYECTOS / PROJECTS

Nos hemos convertido en expertos en ofrecer soluciones de iluminación para **proyectos contract** en hoteles, restaurantes, cafeterías y otros espacios, así como para proyectos residenciales, oficinas o espacios públicos. Nuestro objetivo es ser la mejor opción para interioristas, arquitectos y tiendas especializadas, creando fidelidad a través de los buenos resultados y la satisfacción del cliente, desarrollando diseños únicos que creen un concepto de iluminación diferente.

Al ser fabricantes y disponer de un departamento de **diseño propio** podemos asesorar en estudios. Además, en los últimos años hemos detectado la creciente demanda de **productos personalizados y a medida**. En el ámbito de la iluminación, esto no es una excepción.

Es por ello que nos estamos posicionando en el mercado como una marca con alta flexibilidad a la hora de adaptarnos a las necesidades de nuestros clientes, que buscan ofrecer espacios originales, haciendo realidad sus propuestas de iluminación. Adaptamos nuestros diseños modificando medidas, colores e incluso materiales, según las exigencias de nuestros prescriptores. De esta forma, podemos ofrecer lámparas personalizadas y a medida de sus necesidades.

Cada cliente sentirá que ha adquirido no sólo unas lámparas, sino SU PROPIO Y EXCLUSIVO modelo de iluminación.

---

*We have become experts in offering **lighting solutions for contract projects** in hotels, restaurants, cafes and other spaces, as well as residential projects, offices or public spaces. Our goal is to be the best option for **interior designers, architects and specialized stores**, creating loyalty through good results and customer satisfaction, developing unique designs that create a different lighting concept.*

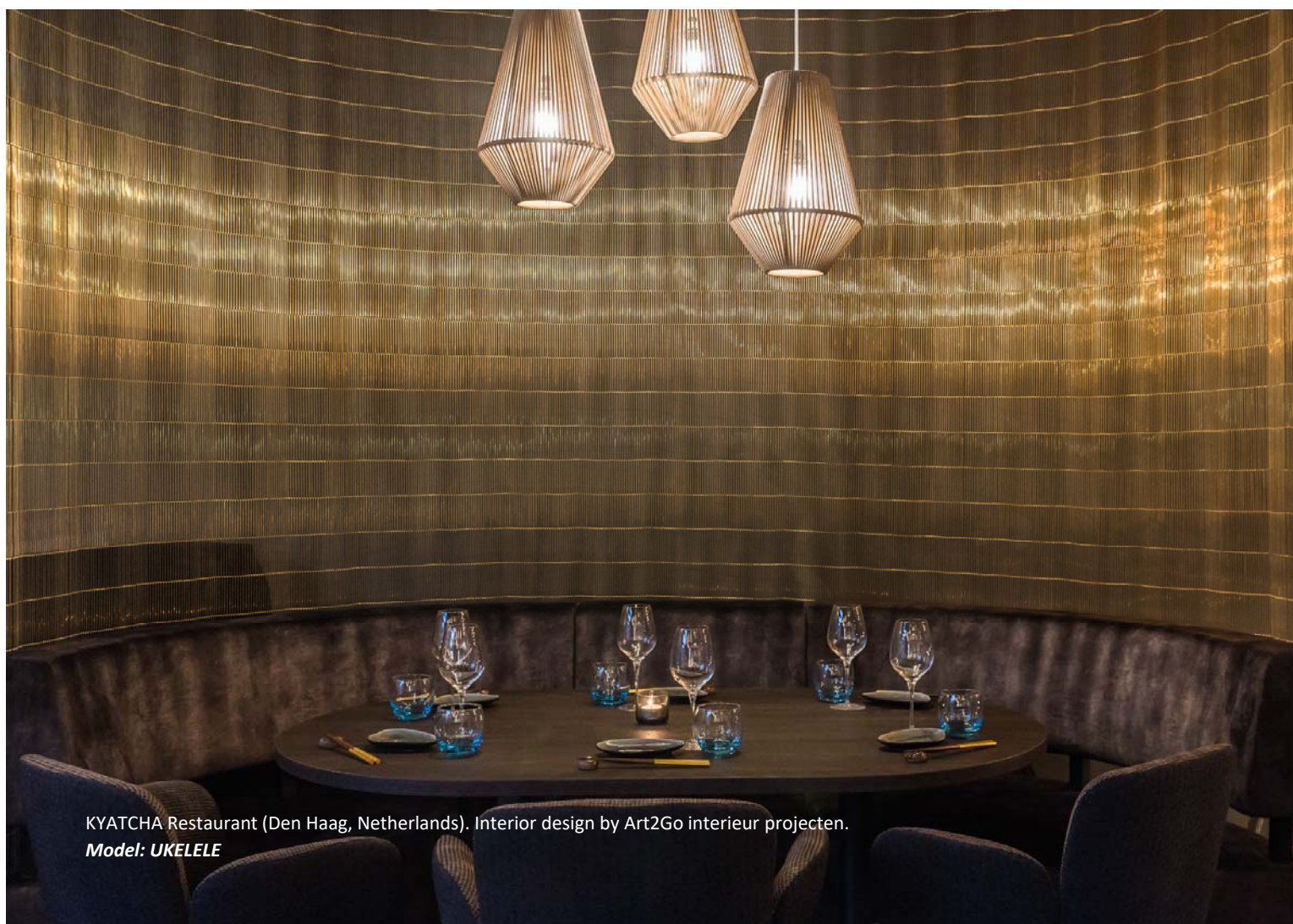
*As we are manufacturers and have our **own design department**, we can advise on studies. In addition, in recent years we have detected a growing demand for **customized and bespoke products**. In the field of lighting, this is no exception.*

*That is why we are positioning ourselves in the market as a brand with **high flexibility** when it comes to adapting to the needs of our customers, who seek to offer original spaces, making their lighting proposals a reality. We adapt our designs modifying measures, colors and even materials, according to the requirements of our prescribers. In this way, we can offer customized lamps that are tailored to your needs.*





KYATCHA Restaurant (Den Haag, Netherlands). Interior design by Art2Go interieur projecten.  
*Model: BANYO*



KYATCHA Restaurant (Den Haag, Netherlands). Interior design by Art2Go interieur projecten.  
*Model: UKELELE*





Restaurante Les Molles (Ulldecona, Tarragona).  
*Model: PACO*



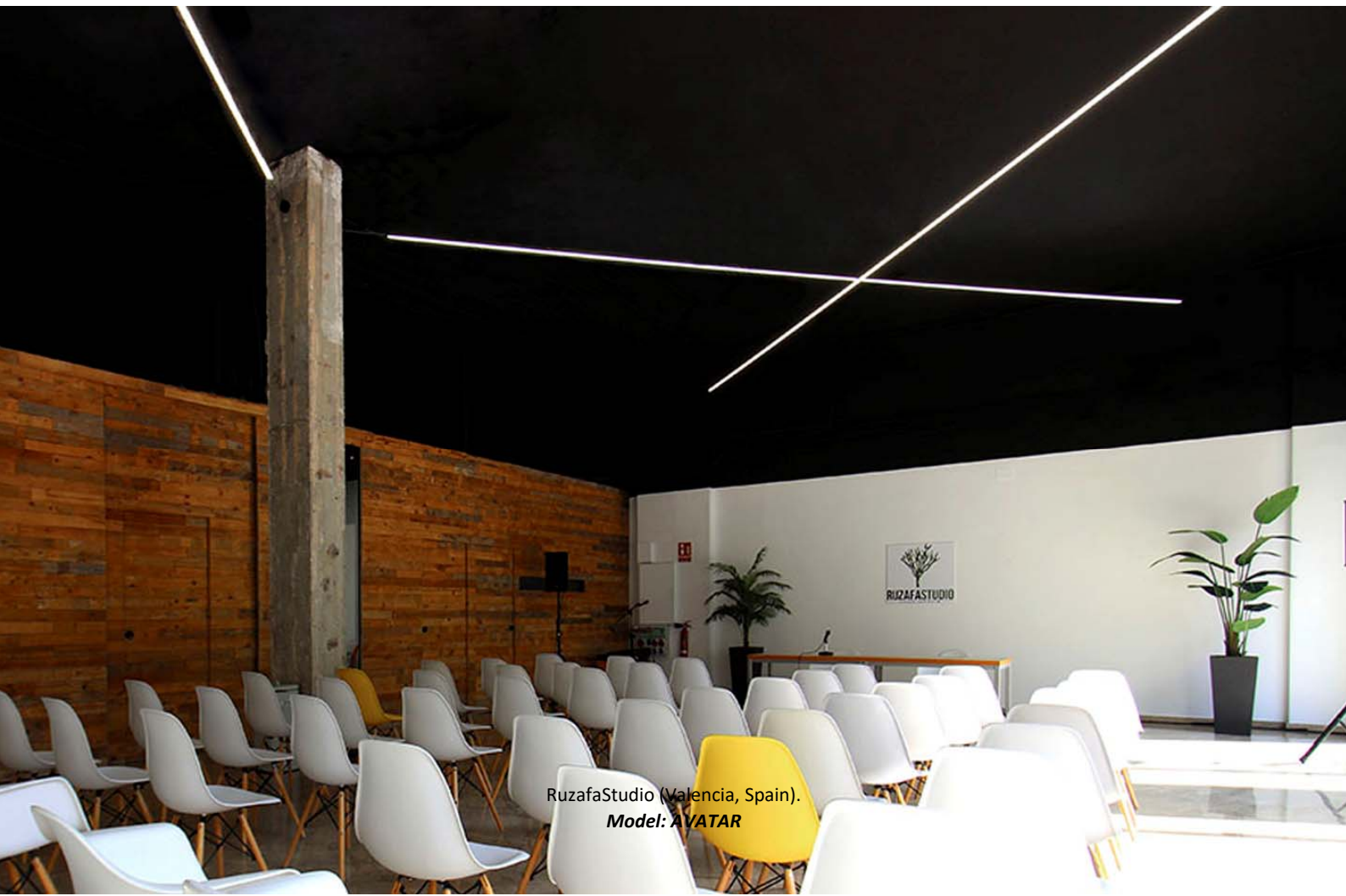


Lucky Apple Restaurant (Waalwijk, Netherlands). Interior design by Art2Go interieur projecten.  
*Model: CONGA and UKELELE*



Masía Campo Aníbal (Valencia, Spain).  
*Model: BANYO special XL size*





RuzafaStudio (Valencia, Spain).  
*Model: AVATAR*



Hotel Hyatt Zilara (CapCana, República Dominicana).  
*Model: BANYO special colours.*





FOMU (FotoMuseum) (Antwerpen, Belgium).  
Model: KIT POP-UP track system.

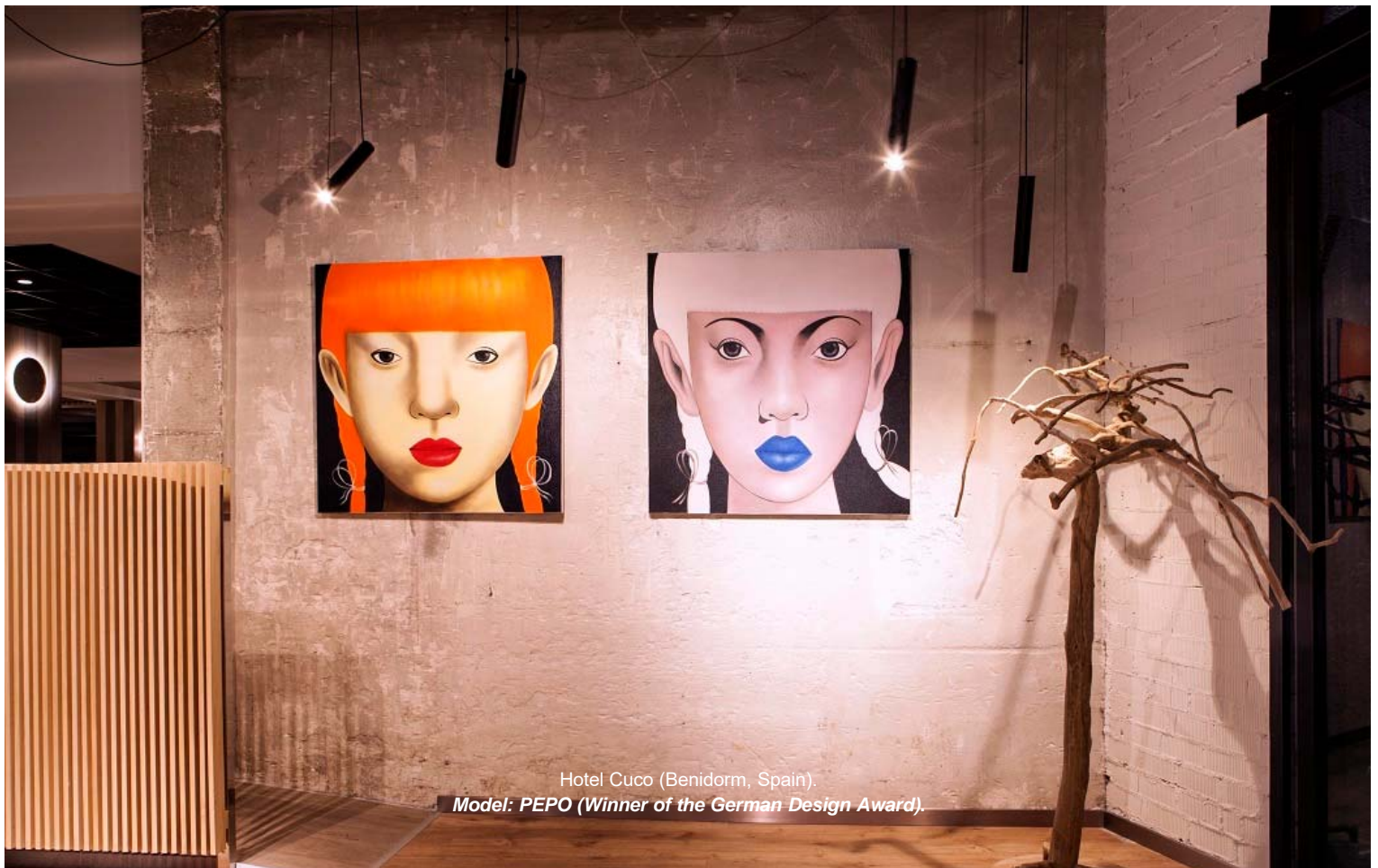


Club de Golf Son Servera (Palma de Mallorca, Spain).  
Model: DRUM.





Iglu OÜ offices (Tallin, Estonia).  
Model: POLARIS.



Hotel Cuco (Benidorm, Spain).  
Model: PEPO (Winner of the German Design Award).





Restaurante Asador Coto del Real (Lugo, Spain)  
Models: **BANYO**, **KORA** and **UKELELE**



Restaurante Can Sola (Barcelona, Spain).  
Model: **CONGA**.





Lobby Edificio Maui (Costa del Este, Panamá). Interior design by Antoria Design  
*Model: PACO.*





Oficinas El Zamorano (Barcelona, Spain).  
*Model: MANOLO.*



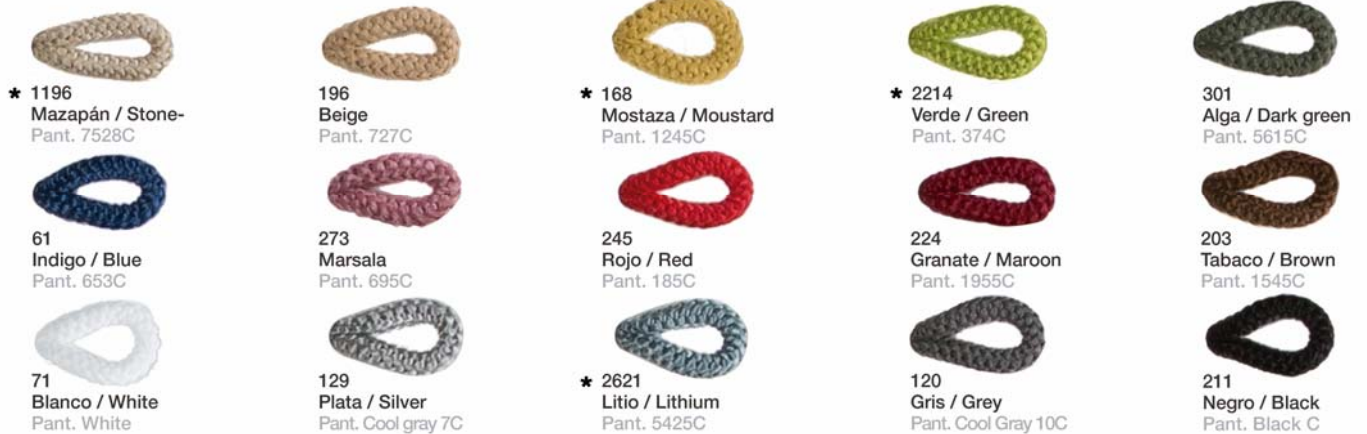
RuzafaStudio (Valencia, Spain).  
*Model: POT.*



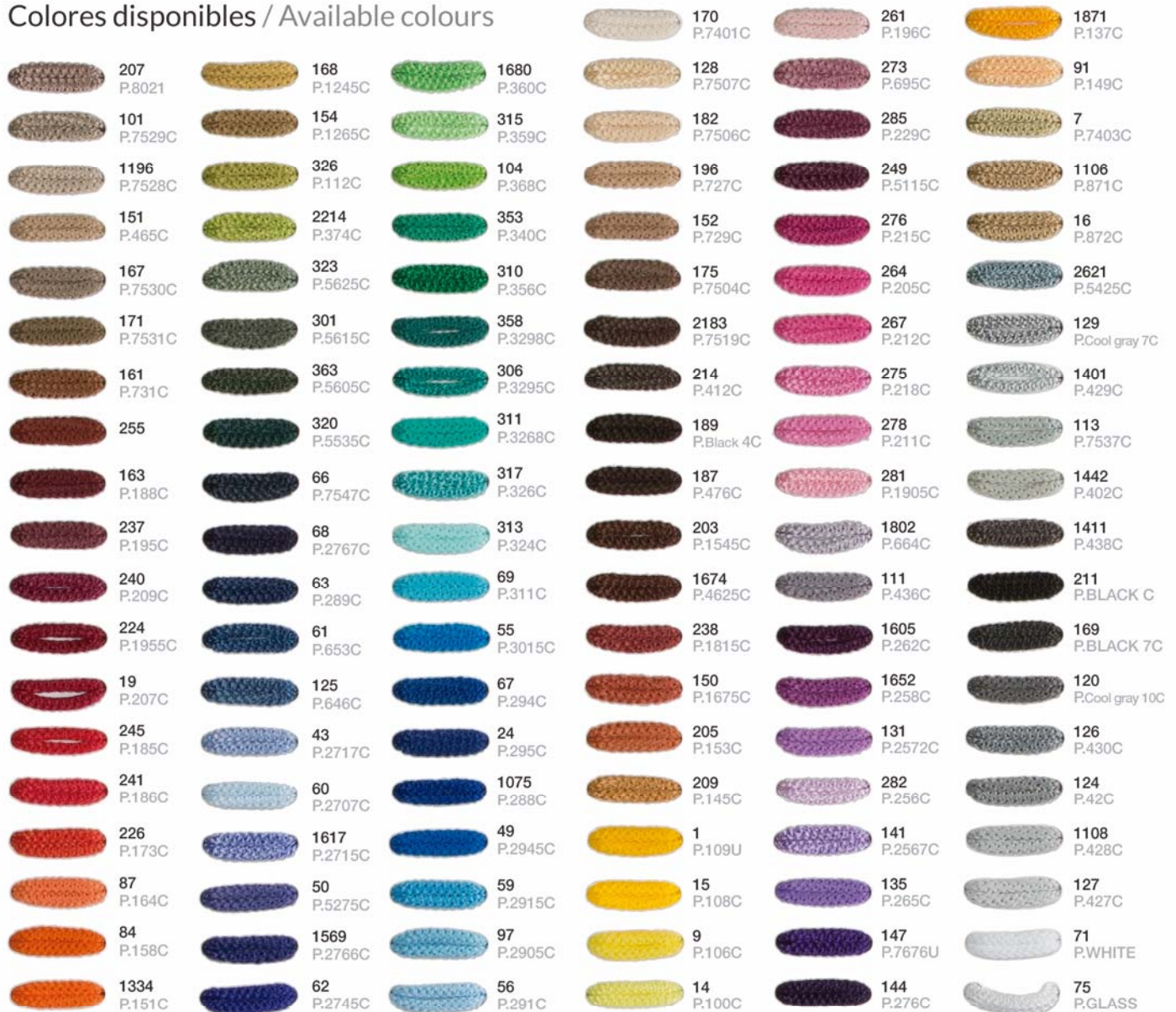
# CARTA DE COLORES / COLOR CHART

## Colores estándar / Standard colours

\*(Con tratamiento UV para exterior) (With UV outdoor treatment)



## Colores disponibles / Available colours



El color de Pantone es orientativo / Pantone color is illustrative.

## GARANTÍAS Y MANTENIMIENTO / GUARANTEE AND MAINTENANCE

### Garantía / Guarantee:

El fabricante entrega junto a los equipos una garantía que asegura el correcto funcionamiento del equipo y posibles reparaciones o suministro de recambios del modelo debidos a defectos de fabricación durante **2 años** desde la fecha de entrega.

*Manufacturer guarantees the proper functioning of this equipment, repairs or spare parts of the model owing to faulty manufacture during 2 years after the surrender date. Responsibility will not be accepted, however, for damages or injury caused through misuse.*

### Mantenimiento de luminarias de tela / Fabric luminaires maintenance:

Antes de colocar la tela, limpiar la estructura metálica, para su colocación utilizar los guantes que se incorporan. En caso de que la tela quede algo arrugada, la puede planchar antes de colocarla. Lavar la tela por separado, utilizar jabones neutros y agua fría. Disponemos de telas de recambio para todos los modelos/ Clean the metal frame before placing the fabric. In case the fabric is wrinkled, iron it before placing it. To wash the fabric separately with neutral soaps and cool water. Spare fabrics available for all models.

## INFORMACIÓN TÉCNICA / TECHNICAL INFORMATION: Drivers Regulables LED / Dimmable drivers for LED

### V Regulación analógica de 1-10V / ANALOGICAL REGULATION SYSTEM 1-10V:

Mediante un potenciómetro conectado dos hilos al DRIVER, transmite una señal que va de 1 a 10V, siendo 1V la mínima luminosidad (0V sería apagado), y 10V el máximo. Estando el regulador al mínimo no se apaga la luminaria, para ello conviene que el propio mecanismo tenga esa opción o vaya precedido de un interruptor. / Regulation power is generated by the electronic driver and is absorbed by the regulation module connected with two wires to the driver, 1V, with minimum brilliancy to 10V which corresponds to maximum brilliancy (0V=off), to turn it off completely, it is advisable to have the option of the mechanism itself or to be preceded by a switch.

### P Regulación PUSH / PUSH REGULATION SYSTEM

La regulación se produce a través de un pulsador normalmente abierto, que mediante un solo hilo conectado al DRIVER desde el pulsador, regula la intensidad de luz, además permite su apagado completo mediante una pulsación rápida, y se regula mediante una pulsación larga que sube o baja la intensidad alternativamente. / Light intensity regulation occurs through the use of a "normally open" type push button and it is the easiest type of regulation available on the market, only one push button for regulation (turn off with a rapid pulse, and is regulated by a long pulsation), only one wire from the push button to the driver.

### D Regulación DALI / DIGITAL REGULATION SYSTEM DALI

Mediante el estándar de regulación digital DALI (Digital Addressable Lighting Interface). Controlado mediante una centralita, permite un control total de la instalación, memorizar escenarios de luz, etc. / This interface has been jointly developed by the most important producers of electronic drivers to create a standard regulation for the lighting engineering industry all over the world.

### R Regulación Remota / REMOTE CONTROL REGULATION SYSTEM

La regulación se realiza mediante un mando a distancia, que nos permite controlar la temperatura de color de la luz (en grados Kelvin) o su intensidad. / The radio remote control management system utilizes electromagnetic waves to transmit the signals. Dimmable Kelvins and Power.

### Lc Regulación por corte de fase. / LEADING & TRAILING-EDGE DIMMING LC

La regulación se realiza mediante un regulador de corte al inicio y/o al final de fase. No necesita hilos adicionales dirigidos al DRIVER, ya que es un regulador en serie colocado entre la línea de alimentación y el DRIVER. / This type of controlling is accomplished without any need for an additional control wire. It involves connecting a dimmer in series between one of the mains wire and the equipment.

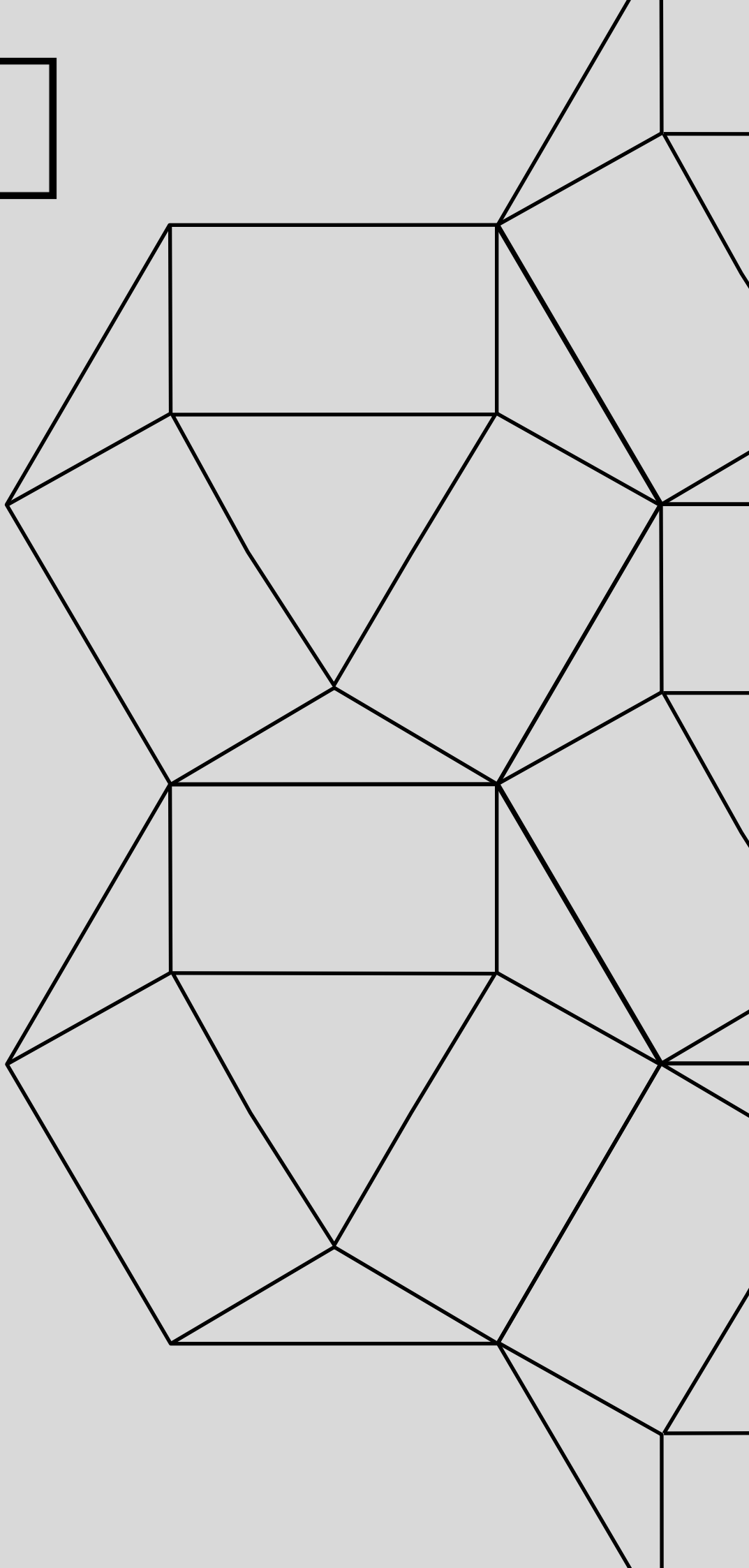
## SELLOS DE CALIDAD Y RESPONSABILIDAD SOCIAL CORPORATIVA/ QUALITY GUARANTEE AND CORPORATE SOCIAL RESPONSIBILITY

Nuestro objetivo es proporcionar la mejor calidad tanto a nuestros productos como a nuestros servicios, intentando conseguir la máxima satisfacción al cliente, nos avalan los sellos de calidad AENOR. Nuestra Responsabilidad Social Corporativa está basada en la contribución activa y voluntaria al mejoramiento social, económico y ambiental para lo cual colaboramos con dos ONGs de reconocido prestigio como son con Médicos del Mundo e Intermon Oxfam. Nuestro equipo humano trabaja con el máximo respeto hacia el medioambiente, mejorando nuestros procesos productivos con ese fin y, sobre todo, promovemos el ahorro energético. Es nuestro compromiso con una sólida ética laboral, integridad y honestidad. **Es nuestro compromiso con una sólida ética laboral, integridad y honestidad.**

*Our aim is to provide the best quality both to our products and our services, trying to achieve maximum customer satisfaction, this objective is backed by AENOR and its quality stamps we have got. Our Corporate Social Responsibility is based on the active and voluntary contribution to the social, economic and sustainability improvement that we make through solidarity actions with Médicos del Mundo and Intermon Oxfam. Our human team is working with the highest respect for the environment, improving our production processes and above all we promote energy saving. It's our commitment to a solid work ethic, integrity and honesty. It's our commitment to a solid work ethic, integrity and honesty.*







**Follow us:**

-  Facebook: Ole Lighting
-  Instagram: Ole Lighting
-  Pinterest: Ole! Lighting
-  LinkedIn: Ole! Lighting

**FM Iluminación S.L.U**

[www.olebyfm.com](http://www.olebyfm.com)

C/ Germanías, 12-14 46960 Pol. Ind.  
(El Pou) Aldaia, Valencia, SPAIN  
T. +34 961 515 977  
F. +34 961 516 290  
[info@olebyfm.com](mailto:info@olebyfm.com)

**Direct Export**

Tel: +34 655 917 238  
[export@olebyfm.com](mailto:export@olebyfm.com)